

GAZETA TRANSILVANIEI

REDACȚIA ȘI ADMINISTRATIA

PIAȚA LIBERTĂȚII BRAȘOV. —
TELEFON 226

Abonament anual 860 lei.

Pentru străinătate 800 lei.

Anunțuri, reclame, după tarif.

Fondată la 1838 de George Barițiu

Apare de trei ori pe săptămână

Semnul Partidului Național-Țărănesc la alegerile din 1, 4 și 6 Iunie este un **singur** cerc

Praților votați **CERCUL**, care ne-a dus de atâtea ori la învingere!

ZIUA EROILOR

În fața zilei, ale cărei zori înfățișează în purpurul lor sublimul unei tragedii și desăvârșirea unei biruinți, gândul nostru se îndreaptă departe spre vremurile, în cari se desfășura tragedia și se desenau contururile biruinții.

Sub steaguri tricolore feciori mândri, stejarii Ardealului, îmbrăcați în uniforme Pajurei cu două capete, mergeau spre depărtate fronturi de bătaie. Ecoul viu al lui „Deșteaptă-te Române” se ridica ca un gemăt surd din inimi și trecea peste vârfuri de steaguri, pătrunzând în satele rămase în urmă. El putea să însemne un testament, scris pe aripi de vânt, dar și o chemare, care cu cât venea mai departe, mai din adânc sau din lumea de dincolo de mormânt, trebuia să fie mai puternică.

Când după doi ani de sbucium cumplit și de prăpăd prin văile Galiziei și prin munții Italiei, ori pe câmpiile Franței, apărură în sfârșit pe crestele Carpaților chipurile mântuitoare ale fraților, pe mâinile noastre, căzură din nou cătușe grele și unii dintre noi fură ridicați dela casele lor și duși în pușcăriile ori în câmpurile de internare ale stăpânirii de pe atunci. Văile Carpaților înghițeau în adâncul lor sute de mii de inimi scumpe de-ale fraților.

Dar noaptea lungă și întunecată se apropia și ea de sfârșit. Din noianul de sânge se înălțau încet, biruitoare, razele purpurii ale celui mai frumos și mai luminos soare. Viața se ridica din mormântul, în care fusese coborâtă de pe crucea din culmile întunecate ale Calvarului și-și reclama acum mai sgomotoasă ca oricând dreptul la vecinicie. Sub zidurile unei vechi cetăți, Ardealul, înlăcrimat de bucurie, da ființă celui mai sfânt dor al lui. Iar Regele venit să-și vadă cel mai de preț mărgăritar al Țării sale întregite, lacrima și el de bucurie la mormântul dela Tebea, străjuț de cei doi legionari ai Craiului Munților.

De atunci nu e prea multă vreme, dar totuși destulă ca să se dea uitării întricoșata pătimire și strălucita biruință. Văl s'a încercat să se aștearnă din

nou peste viața, care se înălțase nouă și puternică, ca să stăpânească pe veci România întregită.

Ziua Eroilor stă însă de veghe. Ea apare din răstimp în răstimp și lumina ei risipește întunerecul, pătrunde în adâncuri și ridică la suprafață adevăruri, care n'ar trebui să se uite niciodată. Intreg sbuciumul unui neam defilează în fața noastră și de sub țărâna, cu care au fost amestecați, se înalță mucenici uciși pe roată, spânzurați la răscruci, asasinați în temniți, înebuniți de persecuții, morți de nedreptăți. Și pe măruntele morminte risipite pe toate potecile munților răsar sute de mii de flori, tot atâtea suflete de oameni, pe cari îi reînvie credințele cu care au adormit.

În această zi viața e mai intensă ca oricând. În ea se rezumă veacuri trecute și veacuri viitoare. Amintiri trecute și nădejdi de viitor pulsează sub puterea unor îndemnuri, pe cari nimic și nimeni nu le poate înăbuși. Peste ele nu pot trece dușmanii din afară, și în fața lor se topesc vrășmașii năimișilor din năuntru.

Stăpâniți de un sfânt fior, în această zi noi ne închinăm smeriți în fața marelui lumini ce se ridică atotstăpânitoare din viața ce străjuește eternă sub lepedea nenumeraților morminte ale eroilor acestui neam, și suntem convinși că Patria va fi mereu călăuzită și îndrumată de credințele și de voința lor. Umbrele cari oridecâteori se vor lăsa peste pământul Țării noastre vor fi înfrânte și risipite de atotputernicia acestor credințe, pentru a face să se vadă în toată splendoarea sa chipul Patriei, create prin jertfa Eroilor, icoana sfântă a Țării drepte și deopotrivă ocrotitoare pentru toți fiii ei.

Luptătoare mereu pentru aceleași credințe, pentru libertățile și dreptatea poporului nostru și pentru prosperarea și înălțarea lui, Gazeta Transilvaniei, care nu peste mult va încheia un veac de lupte glorioase, adaugă la cartea ce și-o scrie de 94 de ani, încă o pagină. Este cea de față, pe care o închină acestei zile de cucernică comemorare a Eroilor Neamului.

Secțiile de votare

pentru alegerile din 1, 4 și 6 Iunie.

La alegerile pentru Adunarea Deputaților, ce vor avea loc Luni, a doua zi de Rosalii în 1 Iunie 1931.

Secțiunea I-a de votare.

In orașul Brașov, cu biroul de votare în localul numit „Sfatul“ (Rathaus) din piața libertății, care va cuprinde alegătorii din Cetate în număr total de 2621.

Secțiunea II-a de votare.

In orașul Brașov, cu biroul de votare în sala de gimnastică a Liceului „Andrei Șaguna“, care va cuprinde alegătorii din Scheiu, în număr total de 2945.

Secțiunea III-a de votare.

In orașul Brașov, cu biroul de votare în localul Școlii săsești, din Strada lungă No. 71, care va cuprinde alegătorii din Brașovul-vechi, Stupini și Fabrica de zahăr Bod, cu numele de familie dela litera A—L, inclusiv în număr total de 1821.

Secțiunea IV-a de votare.

In orașul Brașov, cu biroul de votare în localul Școlii primare de Stat, din Strada de Mijloc No. 35, care va cuprinde alegătorii din Brașovul-vechi, Stupini și fabrica de zahăr Bod, cu numele de familie dela litera M—Z inclusiv, în număr total de 1839.

Secțiunea V-a de votare.

In orașul Brașov, cu biroul de votare în localul Școlii săsești, din Ulița de saci (Infundată) No. 1—3, care va cuprinde alegătorii din Blumâna, Noua, Dârste, Timiș și Predeal, cu numele de familie dela litera A—L inclusiv, în număr total de 2199.

Secțiunea VI-a de votare.

In orașul Brașov, cu biroul de votare, în localul Școlii de arte și meserii (Str. Gării) care va cuprinde alegătorii din Blumâna, Noua, Dârste, Timiș și Predeal, cu numele de familie, dela litera M—Z inclusiv, în număr total de 2316.

Secțiunea VII-a de votare.

In comuna Râșnov, cu biroul de votare în localul Primăriei comunale, care va cuprinde alegătorii din comuna Râșnov, în număr total de 1580.

Secțiunea VIII-a de votare.

In comuna Cristian, cu biroul de votare în localul Primăriei comunale, care va cuprinde alegătorii din comunele:

Cristian cu	767
Vulcan cu	578
Holbav cu	338
Ghimbav cu	431
Total	2114 alegători

Secțiunea IX-a de votare.

In comuna Codlea, cu biroul de votare în Sala de gimnastică a școlii evanghelice luterane din comuna Codlea, care va cuprinde alegătorii din comunele:

Codlea cu	1478
Vlădeni cu	447
Țânțari cu	778
Total	2703 alegători

Secțiunea X-a de votare.

In comuna Feldioara, cu biroul de votare în localul Școlii de Stat română, care va cuprinde alegătorii din comunele:

Feldioara cu	677
Rotbav cu	293
Crisbav cu	736
Satu-Nou cu	311
Hălchiu cu	684
Total	2701 alegători

Secțiunea XI-a de votare.

In comuna Sânpetru, cu biroul de votare în localul Primăriei comunale, care va cuprinde alegătorii din comunele:

Sânpetru cu	689
Bod cu	628
Total	1317 alegători

Secțiunea XII-a de votare.

In comuna Prejmer, cu biroul de votare în localul Primăriei comunale, care va cuprinde alegătorii din comunele:

Prejmer cu	1195
Hărman cu	853
Total	2048 alegători

Secțiunea XIII-a de votare.

In comuna Cernatu, cu biroul de votare în localul Judecătoriei, care va cuprinde alegătorii din comunele:

Cernatu cu	740
Turcheș cu	762
Baciu cu	591
Total	2093 alegători

Secțiunea XIV-a de votare.

In comuna Satulung, cu biroul de votare în localul Primăriei comunale, care va cuprinde alegătorii din comuna Satulung în număr de 1804 alegători.

Secțiunea XV-a de votare.

In comuna Zizin, cu biroul de votare în localul Primăriei comunale, care va cuprinde alegătorii din comunele:

Zizin cu	467
Purcăreni cu	681
Târlungeni cu	879
Total	2027 alegători

Secțiunea XVI-a de votare.

In comuna Teliu, cu biroul de votare în localul Primăriei comunale, care va cuprinde alegătorii din comunele:

Teliu cu	789
Budila cu	609
Dobârlău cu	284
Marcoș cu	241
Total	1923 alegători

Secțiunea XVII-a de votare.

In comuna Intorsura-Buzăului, cu biroul de votare în localul Școlii primare de Stat, care cuprinde alegătorii din comunele:

Intorsura-Buzăului cu	870
Sita-Buzăului cu	722
Barcani cu	518
Vama-Buzăului cu	513
Total	2623 alegători

Secțiunea XVIII-a de votare.

In comuna Zărnești, cu biroul de votare în localul Școlii primare de fete, care va cuprinde alegătorii din comunele:

Zărnești cu	1249
Măgura cu	160
Peștera cu	214
Predeal cu	148
Tohanul-vechiu cu	513
Poiana-Mărului cu	662
Total	2966 alegători

Secțiunea XIX-a de votare.

In comuna Bran-Poarta, cu biroul de votare în localul Primăriei, care va cuprinde alegătorii din comunele:

Bran-Poarta cu	292
Sohodol cu	327
Șimon cu	332
Moeciul de jos cu	526
Moeciul de sus cu	202
Fundata cu	240
Șirnea cu	247
Tohanul Nou cu	296
Total	2462 alegători

Secțiunea XX-a de votare.

In comuna Măeruș, cu biroul de votare în localul Primăriei comunale, care va cuprinde alegătorii din comunele:

Măeruș cu	484
Apaja cu	540
Total	1024 alegători

La alegerile pentru Senat (colegiul universal), care va avea loc în ziua de 4 Iunie 1931:

Secțiunea I-a de votare:

In orașul Brașov, cu biroul de votare în localul numit „Sfatul“ (Rathaus) din Piața Libertății, care va cuprinde alegătorii din Cetate și Schei în număr total de 2802 alegători.

Secțiunea II-a de votare.

In orașul Brașov, cu biroul de votare în localul Școlii săsești din Str. Lungă No. 71, care va cuprinde alegătorii din: Brașovul-vechiu, Stupini, Fabrica de zahăr Bod, în număr total de 1855 alegători.

Secțiunea III-a de votare.

In orașul Brașov, cu biroul de votare în localul Școlii săsești din Ulița de saci (Infundată) No. 1—3 care va cuprinde alegătorii din: Blumâna, Noua Dârste, Timiș și Predeal în număr total de 1927.

Secțiunea IV-a de votare.

In comuna Codlea, cu biroul de votare în sala de gimnastică din localul Școlii evanghelice lutherană din comuna Codlea, care va cuprinde alegătorii din comunele:

Codlea cu	659
Ghimbav cu	218
Țânțari cu	346
Vlădeni cu	173
Total	1396 alegători

Secțiunea V-a de votare.

In comuna Cristian, cu biroul de votare în localul Primăriei, care va cuprinde alegătorii din comunele:

Cristian cu	398
Râșnov cu	755
Vulcan cu	314
Holbav cu	158
Total	1625 alegători

Secțiunea VI-a de votare.

In comuna Feldioara, cu biroul de votare în localul Școlii de Stat română care va cuprinde alegătorii din comunele:

Feldioara cu	332
Rotbav cu	140
Crisbav cu	312
Satu-Nou cu	159
Hălchiu	326
Total	1269 alegători.

Secțiunea VII de votare.

In comuna Măeruș, cu biroul de votare în localul Primăriei comunale, care va cuprinde alegătorii din comunele:

Măeruș cu	264
Apaja cu	212
Total	476 alegători

Secțiunea VIII-a de votare.

In comuna Hărman, cu biroul de votare în localul Primăriei, care va cuprinde alegătorii din comunele:

Hărman cu	422
Sânpetru cu	307
Bod cu	293
Prejmer cu	565
Total	1587 alegători

Secțiunea IX-a de votare.

In comuna Cernatu, cu biroul de votare în localul Judecătoriei, care va cuprinde alegătorii din comunele:

Cernatu cu	335
Baciu cu	368
Turcheș cu	391
Satulung cu	986
Total	2080 alegători

Secțiunea X-a de votare.

In comuna Zizin, cu biroul de votare în localul Primăriei, care va cuprinde alegătorii din comunele:

Zizin cu	246
Târlungeni cu	446
Purcăreni cu	346
Total	1038 alegători

Secțiunea XI-a de votare.

In comuna Zărnești, cu biroul de votare în localul Școlii de fete, care va cuprinde alegătorii din comunele:

